

Quit Janet Plus

SIN ALDEHÍDO
BIODEGRADABLE

Desinfección de los productos sanitarios termosensibles

Bactericida - Fungicida - Mycobactericida - Tuberculocida - Virucida



Composición

Sulfamato de dodecilamina	6,67 ml
Cloruro de alquil metil bencil amonio	5,00 ml
Cloruro de didecil dimetil amonio	7,50 ml
Excipientes c.s.p.	100,00 ml

Modo de empleo

Luego de haber limpiado los instrumentos en un baño limpiador/desinfectante, sumergirlos en una solución desinfectante QUITANET PLUS a 5 %, realizada diluyendo un frasco (50 ml) en 1 litro de agua.

Agitar para evitar las burbujas de aire alrededor de los instrumentos.

Dejar en contacto 60 minutos mínimo.

Un contacto prolongado puede alterar los instrumentos. En todos los casos, no sobrepasar nunca el tiempo de contacto recomendado para obtener la actividad deseada.

Enjuagar abundantemente y secar.

Precauciones de empleo

Producto de uso externo. No ingerir.

Xi - Irrita los ojos y la piel.

Manténgase fuera del alcance de los niños.

Evítese el contacto con la piel y los ojos.

No mezclar con otros productos químicos.

Propiedades microbiológicas

Bactericida: EN 13727.

Activo frente a *Candida albicans* según EN 13 624.

Mycobactericida / Tuberculocida: EN 14348 (*Mycobacterium terrae* - *Mycobacterium avium*).

Virucida: NF T72 180.

Activo frente el Herpes virus de tipo I, BVDV (modelo del virus de la Hepatitis C - HCV), PRV (modelo del virus de la Hepatitis B - HBV) y HIV-1 (SIDA).

Conservación

Consérvese entre 0°C y 35°C.

Presentaciones

Frasco de 2 litros.

Caja de 24 frascos de 50 ml.

Producto reservado al uso profesional dental.



Quit Janet Plus

SANS ALDEHYDE
BIODEGRADABLE

Désinfection des dispositifs médicaux termosensibles

Bactéricide - Fongicide - Mycobactéricide - Tuberculocide - Virucide



Composition

Dodécylamine sulfamate.....	6,67 ml
Chlorure d'alkyldiméthyl benzyl ammonium	5,00 ml
Chlorure de didécyl diméthyl ammonium	7,50 ml
Excipients q.s.p.	100,00 ml

Mode d'emploi

Après avoir nettoyé les instruments dans un bain nettoyant/décontaminant, les immerger dans une solution désinfectante de QUITANET PLUS à 5 %, réalisée par dilution d'un flacon ou d'une dose (50 ml) dans 1 litre d'eau.

Agiter pour éviter les bulles d'air autour des instruments.

Laisser en contact 60 minutes minimum.

Un trempage prolongé peut altérer les instruments. Dans tous les cas, ne jamais dépasser le temps de trempage recommandé pour obtenir l'activité souhaitée.

Rincer abondamment et sécher.

Précautions d'emploi

Produit d'usage externe. Ne pas avaler.

Xi - Irritant pour les yeux et la peau.

Conserver hors de la portée des enfants.

Eviter le contact avec la peau et les yeux.

Ne pas mélanger à d'autres produits chimiques.

Propriétés microbiologiques

Bactéricide : EN 13727.

Actif sur *Candida albicans* selon EN 13 624.

Mycobactéricide / Tuberculocide : EN 14348 (*Mycobacterium terrae* - *Mycobacterium avium*).

Virucide : NF T72 180.

Actif sur Herpes virus type I, BVDV (virus modèle de l'Hépatite C - HCV), PRV (virus modèle de l'Hépatite B - HBV) et HIV-1 (SIDA).

Conservation

Conserver à une température comprise entre 0°C et 35°C.

Présentations

Flacon de 2 litres.

Boîte de 24 flacons de 50 ml chacun.

Réservé à l'usage professionnel dentaire.

06/2008



Quit Janet Plus

ALDEHYDFREI
BIOLOGISCH ABBAUBAR

Desinfection thermosensibler Medizinprodukte

Bakterizid - Fungizid - Mykobakterizid - Tuberkulozid - Viruzid



Zusammensetzung

Dodecylamine Sulfamate	6,67 ml
Alkyldimethylbenzylammoniumchlorid	5,00 ml
Didecyl dimethyl ammonium chloride	7,50 ml
Excipients ad.	100,00 ml

Art der Anwendung

Instrumente in einem Reinigungs-/Dekontaminierungsbad reinigen. Anschließend durch Auflösen von einem Fläschchen QUITANET PLUS (50 ml) in einem Liter Wasser eine 5%ige QUITANET PLUS-Desinfektionslösung zubereiten.

Umrühren, um die Bildung von Luftblasen um die Instrumente herum zu vermeiden.

Die Instrumente mindestens 60 Minuten eingetaucht lassen.

Eine zu lange Einwirkzeit kann die Instrumente beschädigen. Die für die gewünschte Wirkung empfohlene Einwirkzeit nicht überschreiten!

Gründlich abspülen und trocknen.

Vorsichtsmaßnahmen

Zur äußeren Anwendung. Nicht schlucken.

Xi - Reizt die Augen und die Haut.

Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

Berührung mit der Haut und mit den Augen vermeiden.

Nicht mit anderen chemischen Produkten mischen.

Mikrobiologische Eigenschaften

Bakterizid: EN 13727.

Wirksam gegen *Candida albicans* (EN 13 624).

Mycobakterizid / Tuberkulozid: EN 14348 (*Mycobacterium terrae* - *Mycobacterium avium*).

Viruzid: NF T72 180.

Wirksam gegen Herpesvirus Typ I, BVDV (Modellvirus für Hepatitis C - HCV), PRV (Modellvirus für Hepatitis B - HBV) und HIV-1 (SIDA).

Lagerung

Bei 0-35°C lagern.

Darreichungsform

Flasche mit 2 l Inhalt.

Packung mit 24 Flaschen zu je 50 ml.

Nur für den zahnärztlichen Gebrauch.



Quit Janet Plus

ALDEHYDE FREE
BIODEGRADABLE

Disinfection of heat-sensitive medical devices

Bactericidal - Fungicidal - Mycobactericidal - Tuberculocidal - Virucidal



Composition

Dodecylamine sulfamate	6.67 ml
Benzyl ammonium chloride	5.00 ml
Didecyl dimethyl ammonium chloride	7.50 ml
Excipients q.s.ad.	100.00 ml

Instructions for use

After brushing the instruments in a cleansing / decontaminating bath, soak them in a 5% QUITANET PLUS disinfecting solution, obtained by diluting one vial of 50 ml in 1 litre of water.

Stir to avoid air bubbles on the surface of the instruments.

Leave them in the solution for at least 60 minutes.

Prolonged soaking may damage the instruments. In any case, soaking should never exceed the time recommended to achieve the desired activity.

Rinse thoroughly and dry.

Precautions for use

For external use only. Do not swallow.

Xi - Irritating to eyes and skin.

Keep out of the reach of children.

Avoid contact with eyes and skin.

Do not mix with other chemicals.

Microbiological properties

Bactericidal: EN 13727.

Active against *Candida albicans* as per EN 13 624.

Mycobactericidal / Tuberculocidal: EN 14348 (*Mycobacterium terrae* - *Mycobacterium avium*).

Virucidal: NF T72 180.

Active against Herpes virus type I, BVDV (model for Hepatitis C virus - HCV), PRV (model for Hepatitis B virus - HBV) and HIV-1 (AIDS).

Storage

Keep between 0°C and 35°C.

Presentations

2-litre bottle.

Box of 24 x 50-ml vials.

For professional dental use only.

